



---

**Европейская экономическая комиссия****Руководящий комитет по потенциалу  
и стандартам торговли****Рабочая группа по сельскохозяйственным  
стандартам качества****Семьдесят шестая сессия**

Женева, 16–17 ноября 2020 года

Пункт 8 предварительной повестки дня

**Специализированная секция по разработке стандартов  
на свежие фрукты и овощи****Минимальные спецификации качества свежих фруктов  
и овощей****Документ представлен секретариатом**

Нижеследующий документ представляется Рабочей группе для принятия в качестве Минимальных спецификаций качества свежих фруктов и овощей Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций (МСК-ЕЭК ООН). Настоящий документ представлен в соответствии с разделом IV документа ECE/CTCS/2019/10, решением 2019-8.6, содержащимся в документе ECE/CTCS/2019/2, и документом A/74/6 (Раздел 20) и дополнительной информацией.

**Сфера охвата**

Минимальные спецификации качества свежих фруктов и овощей ЕЭК ООН (МСК-ЕЭК ООН) обеспечивают простой язык для торговли, удобный для применения. МСК-ЕЭК ООН гарантируют, что при их применении на определенных этапах сбыта или на всех этапах сбытовой цепочки получатель продукта получит продукт товарного качества, пригодный для потребления человеком. Таким образом, применение МСК-ЕЭК ООН помогает предотвратить потери продовольствия при условии предоставления всей необходимой информации о продукте, в том числе о стране происхождения.

Применение МСК-ЕЭК ООН является добровольным. Применение МСК-ЕЭК ООН не заменяет любые существующие стандарты или правовые положения в любой стране и не вступает с ними в конкуренцию.

МСК-ЕЭК ООН могли бы:

- стать первым шагом страны по введению норм минимального торгового качества на всех или конкретных этапах сбыта; или



- быть добровольными для применения производителями и/или трейдерами в странах, где отсутствуют национальные стандарты качества; или
- облегчить проверку минимального качества.

## **Минимальные спецификации качества свежих фруктов и овощей ЕЭК ООН**

### **I. Определение продукта**

Минимальные спецификации качества распространяются на свежие фрукты и овощи (далее именуемые «продуктом»), поставляемые потребителям в свежем виде; продукт, предназначенный для промышленной переработки, исключается.

### **II. Положения, касающиеся качества**

Цель Минимальных спецификации качества свежих фруктов и овощей ЕЭК ООН (МСК-ЕЭК ООН) заключается в определении требований к качеству продукта после его подготовки и упаковки.

Однако, в случае его применения на стадиях после упаковки и/или отправки на экспорт/отгрузки, у продукта может проявляться по сравнению с требованиями стандарта:

- незначительная утрата свежести и тургидности;
- незначительное ухудшение состояния, вызванное его развитием и тенденцией к порче.

Собственник/продавец продуктов не может выставлять такие продукты или предлагать их на продажу, или доставлять, или сбывать их любым иным образом, кроме как в соответствии с настоящими минимальными спецификациями качества. Собственник/продавец несет ответственность за соблюдение такого соответствия.

#### **A. Минимальные требования**

Продукт всех сортов, с учетом разрешенных допусков, должен быть:

- неповрежденным; однако, допускается наличие следующих дефектов при условии, что они не влияют на его съедобность и сохраняемость:
  - полостность при условии, что окружающая ткань является здоровой, свежей и не изменившей окраску;
  - незначительные повреждения и трещины;
  - отсутствие плодоножки и чашечки при условии, что прилегающая ткань не повреждена;
- доброкачественным; продукт, подверженный гниению или порче, которые делают его непригодным к употреблению, не допускается;
- чистым, практически без видимых посторонних веществ;
- практически без насекомых-вредителей;
- практически без повреждений, вызванных насекомыми-вредителями;
- без излишней внешней влажности;
- без какого-либо постороннего запаха и/или привкуса.

Степень развития и состояние продукта должны быть такими, чтобы он мог:

- выдерживать перевозку, погрузку и разгрузку;
- доставляться к месту назначения в удовлетворительном состоянии.

## **В. Требования к зрелости**

Продукт должен быть в достаточной степени развитым и зрелым, но не чрезмерно развитым или перезрелым.

## **Ш. Положения, касающиеся допусков по качеству**

На всех этапах реализации в каждой партии допускается наличие продукта, не отвечающего установленным для указанного сорта требованиям настоящих спецификаций.

В общей сложности допускается наличие 10 % по количеству и весу продукта, не удовлетворяющего минимальным требованиям. В пределах этого допуска не более 2 % от общего количества может составлять продукт, подверженный деградации.

## **IV. Положения, касающиеся товарного вида**

### **A. Однородность**

Содержимое каждой упаковки должно содержать только продукт одного и того же ботанического вида и происхождения.

Видимая часть продукта в упаковке должна соответствовать содержимому всей упаковки.

### **В. Упаковка**

Продукт должен быть упакован таким образом, чтобы обеспечивалась надлежащая сохранность продукта.

Упаковка и/или материалы, используемые внутри упаковки, должны быть чистыми и такого качества, чтобы не вызывать внешнего или внутреннего повреждения продукта. Использование материалов, и в частности бумаги или этикеток с торговыми спецификациями, допускается при том условии, что для нанесения текста или наклеивания этикеток применяются нетоксичные чернила или клей.

Наклейки, прикрепляемые на продукт в индивидуальном порядке, должны быть такими, чтобы в результате их снятия не оставалось видимых следов клея и не образовывалось дефектов кожицы. Маркировка лазером отдельного продукта не должна вести к возникновению дефектов мякоти или кожицы/кожуры.

В упаковках не должно содержаться никаких посторонних веществ, за исключением частиц упаковочного/прокладочного материала.

## **V. Положения, касающиеся маркировки**

На каждой упаковке<sup>1</sup> четким и нестираемым шрифтом должны наноситься следующие данные, сгруппированные на одной стороне и видимые снаружи.

<sup>1</sup> Эти положения о маркировке не применимы к потребительским упаковкам, содержащимся в упаковках. Однако они распространяются на упаковки для продажи (потребительские упаковки), реализуемые по отдельности.

**A. Опознавательные обозначения**

Упаковщик и/или отправитель/экспортер:

наименование и физический адрес (например, улица/город/район/почтовый код и страна, если она отличается от страны происхождения) или кодовое обозначение, официально признанное компетентным национальным органом<sup>2</sup>, если страна, применяющая такую систему, включена в перечень базы данных ЕЭК ООН<sup>3</sup>.

**B. Характер продукта**

- Наименование продукта, если содержимого не видно снаружи.

**C. Происхождение продукта**

- Страна происхождения<sup>4</sup> и, факультативно, район выращивания или национальное, региональное или местное название.

**D. Товарные спецификации**

- Минимальные спецификации качества свежих фруктов и овощей ЕЭК ООН (МСК-ЕЭК ООН)

**E. Официальная пометка о контроле (факультативно)**

*Примечание:* Информацию о применении положений, касающихся качества, и допусков можно получить в Схеме ОЭСР по применению международных стандартов на фрукты и овощи: <http://www.oecd.org/agriculture/fruit-vegetables/>.

---

<sup>2</sup> Национальное законодательство ряда стран требует четкого указания наименования и адреса. Однако в случае применения кодового обозначения необходимо в непосредственной близости от кодового обозначения проставить отметку «упаковщик и/или отправитель» (или соответствующие сокращения), а перед кодовым обозначением должен стоять (буквенный) код страны/района (ИСО 3166), относящийся к сертифицирующей стране, если она отличается от страны происхождения.

<sup>3</sup> См. <http://www.unece.org/trade/agr/codemarkregistry.html>.

<sup>4</sup> Должно указываться полное или обычно используемое название.